

SCHÖNER WOHNEN

EUROPAS GRÖSSTES WOHNMAGAZIN

MIT
SCHWEIZ-
EXTRA

Vom Kuhstall
zum Ferienhaus
EIN UMBAU IN
DEN BERGEN

Feuer frei!
DIE NEUEN
KAMINÖFEN

**FESTLICHE
IDEEN FÜR
IHRE RÄUME**

Es weihnachtet! 35 Seiten Inspiration

Licht-Special
66 GROSSARTIGE
LEUCHTEN

Modern und
pur: der neue
Country-Stil



LIEBLING DER REDAKTION



SIE SETZEN VOLL AUF KARO

Das kommt dabei heraus, wenn zwei kreative Designlabels ihre Ideen gemeinsam weiterentwickeln: Nadja Stäubli (links), Designerin beim Teppichlabel Schönstaub, und Anna Meier vom Designstudio enSoie haben die Capsule Collection, bestehend aus Vasen, Kissen, Keramik und Teppichen, entworfen. Ihr Markenzeichen: ein ausdrucksstarkes Karomuster. Das Familienunternehmen enSoie webt seit über 100 Jahren Seide, Schönstaub ist darauf spezialisiert, fotorealistische Motive in Teppiche zu knüpfen. www.ensoie.ch, www.schoenstaub.com



FLANIEREN UND GESCHENKE FINDEN

Jetzt beginnt wieder die Zeit der Designmessen, wo sich Schweizer Kreative und kleine Manufakturen mit ihren handgemachten Accessoires und Kleinmöbeln vorstellen – etwa Jürg Müller, der in seinem Luzerner Atelier diese grossen Kerzenständer herstellt (www.atelierjuergmueller.com), oder das Unternehmen Fidea Design, das unter anderem Weihnachtskarten vertreibt (www.fideadesign.com). Anlässlich der Veranstaltung «DesignSchenken» präsentieren sich Labels aus der Region Luzern und der ganzen Schweiz. Sie bieten Accessoires, Möbel, Keramik. Die internationale Messe «Blickfang», eine inspirierende Werkchau rund um Leben, Design, Mode und Lifestyle, findet mittlerweile an sechs Standorten statt, unter anderem in Zürich. Termine: Blickfang, Zürich: 20.–22.11., www.blickfang.com; DesignSchenken, Luzern: 4.–6.12., www.designschenken.ch



DA BIST DU JA WIEDER!

Der Signature Chair war das letzte von Frits Henningsen entworfenen und produzierten Möbelstücken. Er zeichnet sich durch handwerkliche Perfektion bei der Holz- und Lederverarbeitung und durch eine kompromisslose Designsprache aus. 1954 erstmals hergestellt, wird der Hochlehner jetzt wieder neu aufgelegt. www.carlhansen.com



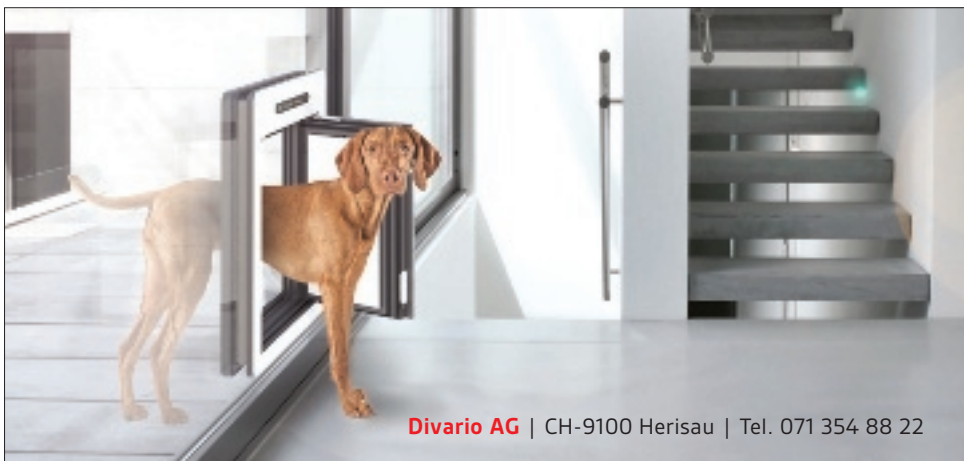
Still erleuchtet jedes Haus *

Alles sieht so festlich aus! Wir haben Gestalter und Kreative nach ausgefallenen Geschenken gefragt und ein paar glänzende Weihnachtsideen zusammengestellt.

** Nach Joseph von Eichendorffs Gedicht «Weihnachten»*



1 INES KRAMER design in Bern Lampen, zum Beispiel «3-poot». Es gibt sie in Eiche, Buche oder Nussbaum und in zwei Grössen. Den Stoff kann man selber aussuchen (www.ikdesign.ch) **2 SPANHOLZSCHACHTELN** schaffen Ordnung im Regal, perfekt um Kleinteiliges schön zu verstauen. Handgefertigt, aus einem Buchenholzmantel, Deckel und Boden aus Birkenholz (www.arnowolf.ch) **3 FARBIGE METALLE** prägen dieses Jahr den Stil, vor allem bei Accessoires wie Beistelltischen. «Wire» (www.pfister.ch) **4 GESCHENKBÄNDER** verschönern jedes Päckchen. (www.depot-online.com) **5 AUS ALTEN FLASCHEN** stellt die Glasdesignerin Lea Ammann-Toivanen in ihrem Atelier in Bern Unikate her, die sich prima als dekorative Wasserkaraffen, Blumenvasen oder Schmuckobjekte eignen (www.bernerdesignstiftung.ch) **6 SALOMÉ BÄUMLIN** aus Bern produziert handgefertigte Unikate und limitierte Editionen von gewobenen, geknüpften und bestickten Teppichen (www.aitselma.com)



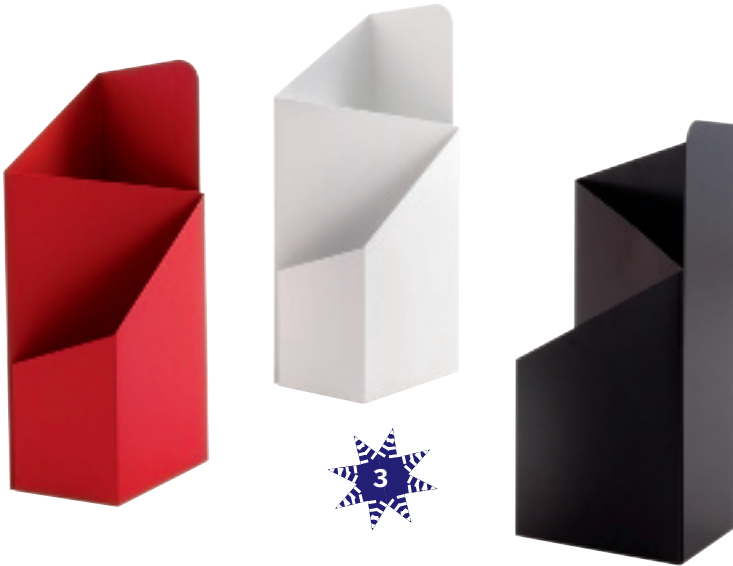
Divario AG | CH-9100 Herisau | Tel. 071 354 88 22

divario

**Geben Sie Ihrem Tier Freiheit.
Und sich selbst auch.**

Geniessen Sie eine bislang ungeahnte Lebensqualität mit unseren petWALK Tiertüren, die Ihre Katzen und Hunde erkennen und ihnen automatisch öffnen.

www.divario.ch | www.petwalk.ch



- 1 ORIGINELLE PLATZDECKEN** mit Blumen, schöne Kalender oder feine Postkarten mit Häschen – alles aus recyceltem Papier (www.urs-heidi.ch)
2 ALINE BRUN komponiert mithilfe von Photoshop verschiedene Motive zu einem einzigen und druckt es dann auf Leinenbezüge für Kissen (www.alinebrun.ch)
3 MAN NEHME STAHLBLECH, falte es – fertig ist der gradlinige Schirmständer: «Via» von Charles O. Job (www.mox.ch) **4 «BERGLICHT»** ist ein Windlicht aus transluzentem Porzellan. Der zackige Rand stellt ein Bergpanorama aus der Innerschweiz dar. Gefertigt von Susanne Sigel (www.susas.ch) **5 SO KOMMEN SALZ UND PFEFFER** schöner daher: auf dem Präsentiertablett und in Schweizer Birnbaum respektive hochglänzendem Edelstahl mit Perlmutterlöffelchen (www.batzberg.com)
6 «Z-IN» von Designerin Corinne Jeisy ist die romantische Neuauflage des traditionellen Zinnbechers. Sujets: Luzern, St. Gallen, Zürich (www.fideadesign.com)
7 ES IST ORANGENZEIT, und weil selbstgepresster Saft immer noch am besten schmeckt, gibt es eine elegante Möglichkeit, stilvoll zu entsaften: «Vive Citrus» von David Bächtold (www.vive-citrus.ch) **8 KASCHMIRKISSEN** sind weich und warm und vor allem eins: zeitlos elegant (www.ftc-cashmere.com)



OTTO'S



Salontisch
Eye
110 x 43 x 70 cm

119.-



Polstergarnitur

York 164/270 x 98 x 97 cm
Liegefläche 122 x 194 cm

Mit Bettfunktion



1198.-



Polstergarnitur

Offenburg 276/246 x 84 x 93 cm
Liegefläche 125 x 210 cm



1898.-



In vielen Farben und Kombinationen erhältlich. Wir beraten Sie gerne.



Wohnraummöbel

Titlis Dekor weiss/schwarz,
inkl. Tablarbeleuchtung

298.-



598.-



Sideboard

160 x 83 x 35 cm

Wohnwand 280 x 200 x 45 cm

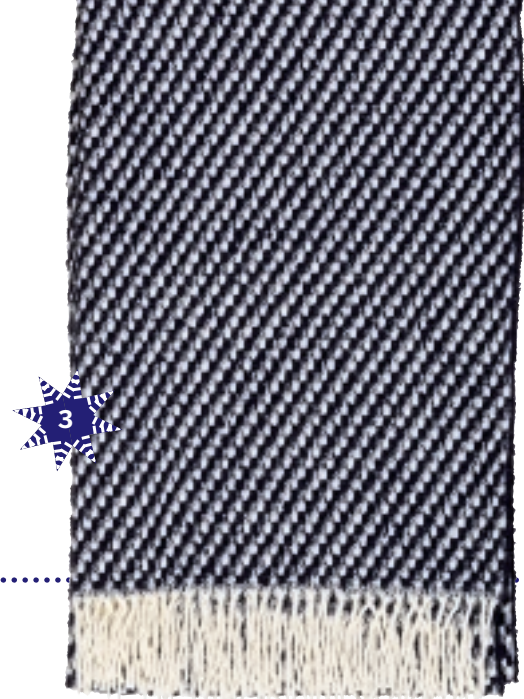
Boxspringbett

Black Stoff schwarz,
inkl. Schaumstoffmatratze
Liegefläche 160 x 200 cm **599.-**
Liegefläche 180 x 200 cm **699.-**

599.-

Preis-Hit





1 DEN KERZENSTÄNDER «Ependes» gibt es mit vier Kerzenhaltern, weshalb er sich sehr schön als ausgefallener Adventskranz eignet – oder einfach als Leuchter für ein Lichtermeer. Design von Nicolas Le Moigne (www.pfister.ch/atelierpfister)

2 PUNKTE sind das Markenzeichen der Macher von Besessen & Erleuchtet in Basel. Zu den Entwürfen zählen zum Beispiel Untersetzer wie «Whiskygolda» aus Recyclingkunststoff (www.besessenunderleuchtet.ch)

3 SCHNEEGESTÖBER, Eisregen, Nebel? Macht nichts, eine Kuscheldecke hilft gegen jeden Novemberblues. «Ector» (www.micasa.ch)

4 SCHNEIDEBRETTCHEN mit Aussicht, Untersetzer mit Ansichten der schönsten Schweizer Wahrzeichen, Urlaubserinnerungen für jeden Tag, kreiert von Malin Ovesson (www.malovedesign.com)

Ihre Spende macht Marlènes Leben leichter.



 **cerebral**
Helfen verbindet



Schweizerische Stiftung für das cerebral gelähmte Kind
www.cerebral.ch

Wir danken dem Verlag für die freundliche Unterstützung dieses Inserates.

Spendenkonto: 80-48-4